

II

(Akty, których publikacja nie jest obowiązkowa)

KOMISJA

DECYZJA NR 1/2006 WSPÓLNEGO KOMITETU WE-SZWAJCARIA

z dnia 31 stycznia 2006 r.

zastępująca tabele III i IV pkt b) protokołu nr 2

(2006/92/WE)

WSPÓLNY KOMITET,

uwzględniając Umowę między Europejską Wspólnotą Gospodarczą, z jednej strony, a Konfederacją Szwajcarską, z drugiej strony, podpisaną w Brukseli dnia 22 lipca 1972 r., zwaną dalej „Umową”, zmienioną umową między Wspólnotą Europejską a Konfederacją Szwajcarską, która zmieniła Umowę w zakresie przepisów mających zastosowanie do przetworzonych produktów rolnych, podpisaną w Luksemburgu w dniu 26 października 2004 r., w szczególności art. 7 Protokołu nr 2 do wymienionej Umowy,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W celu wprowadzenia w życie Protokołu nr 2 do Umowy Wspólny Komitet ustalił wewnętrzne ceny referencyjne dla umawiających się Stron.
- (2) Na rynkach wewnętrznych umawiających się Stron zmieniły się ceny rzeczywiste w odniesieniu do surowców, do których stosuje się środki kompensacyjne.

- (3) Należy odpowiednio uaktualnić ceny referencyjne oraz kwoty wymienione w tabelach III i IV pkt b) do Protokołu nr 2,

STANOWI, CO NASTĘPUJE:

Artykuł 1

Tabela III i tabela pod tabelą IV pkt b) Protokołu 2 zostają zastąpione tabelami w załącznikach I i II do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem 1 lutego 2006 r.

Sporządzono w Brukseli, dnia 31 stycznia 2006 r.

W imieniu Wspólnego Komitetu

Bernhard MARFURT

Przewodniczący

ZAŁĄCZNIK I

„TABELA III

Krajowe ceny referencyjne we WE i w Szwajcarii

(CHF za 100 kg netto)

Surowce rolne	Szwajcarska cena referencyjna	Wspólnotowa cena referencyjna	Różnica ceny referencyjnej Szwajcarii/Wspólnota
Pszenica zwykła	55,36	17,88	37,48
Pszenica durum	35,39	26,51	8,88
Żyto	48,45	17,82	30,63
Jęczmień	26,48	20,33	6,15
Kukurydza	29,42	20,67	8,75
Mąka z pszenicy zwykłej	99,96	37,36	62,60
Mleko w proszku pełne	583,10	370,70	212,40
Odtłuszczone mleko w proszku	456,50	315,29	141,21
Masło	897,00	433,29	463,71
Cukier biały	—	—	0,00
Jaja ⁽¹⁾	255,00	205,50	49,50
Świeże ziemniaki	42,00	21,00	21,00
Tłuszcz roślinny ⁽²⁾	390,00	160,00	230,00

⁽¹⁾ Przeliczone w oparciu o ceny jaj ptasich ciekłych, bez skorupki, pomnożone przez współczynnik 0,85.

⁽²⁾ Ceny tłuszczów roślinnych (dla przemysłu piekarniczego i spożywczego) o zawartości tłuszczu 100 %.

ZAŁĄCZNIK II

„TABELA IV

b) kwoty podstawowe dla surowców rolnych uwzględnione przy obliczaniu składników rolnych:

(CHF za 100 kg netto)

Surowce rolne	Kwota podstawowa stosowana od wejścia w życie	Kwota podstawowa stosowana 3 lata od wejścia w życie
Pszenica zwykła	34,00	32,00
Pszenica durum	8,00	8,00
Żyto	28,00	26,00
Jęczmień	6,00	5,00
Kukurydza	8,00	7,00
Mąka z pszenicy zwykłej	54,00	51,00
Mleko w proszku pełne	191,00	181,00
Odtłuszczone mleko w proszku	127,00	120,00
Masło	464,00 ⁽¹⁾	464,00 ⁽¹⁾
Cukier biały	Zero	Zero
Jaja	36,00	36,00
Świeże ziemniaki	19,00	18,00
Tłuszcz roślinny	207,00	196,00

⁽¹⁾ Uwzględniając świadczenia pomocy w odniesieniu do masła, przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 2571/97 z dnia 15 grudnia 1997 r., stosowana kwota podstawowa masła nie jest zmniejszona w porównaniu z różnicą ceny w tabeli III.”.